

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XL Nr. 8816

Luni 14 iunie 1971

4 PAGINI — 30 BANI

ÎN PAGINA A II-A

- TENIS : Echipa României în finalele zonei europene a „Cupei Davis”
 - FOTBAL : Rezultate surpriză ieri în diviziile A și B
 - Campionatele europene de box
 - ATLETISM : Nou record național la triplu salt
- Alte știri din țară și de peste hotare

CHEMĂRII CONSILIULUI NAȚIONAL

AL FRONTULUI UNITĂȚII SOCIALISTE

UN RĂSPUNS UNANIM :

„Vom face totuși pentru dezvoltarea economică, pentru prosperitatea patriei!”

De pe ecranele țărilor continuă să sosească vești despre amplul efort pe care îl are Chemarea Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, adresată cetățenilor patriei în legătură cu îndeplinirea planului de dezvoltare a economiei naționale pe perioada 1971—1975.

JUDEȚUL BRAȘOV

Răspunzând Chemării Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, numeroase obiective de muncă din județul Brașov, analizând cu înalt simț de răspundere patriotică posibilitățile existente în întreprindere, la fiecare loc de muncă și-au propus să-și sporească angajamentele luate inițial în întrecerea socialistă, angajându-se să dea suplimentar însemnate cantități de produse. Așa, de pildă, colectivul uzinei de tractoare s-a angajat să realizeze suplimentar în acest an o producție marfă în valoare de 10 milioane lei, sporind în felul acesta angajamentul inițial la 80 milioane lei.

Colectivul uzinei de autocamioane s-a angajat și el să realizeze suplimentar în acest an o producție marfă de 80 milioane lei, cu 12 milioane lei mai mult decât prevedea angajamentul inițial și să grăbească ritmul de asimilare a noului tip de autocamion cu motor Diesel.

Colectivul uzinei „Rulmentul” și-a propus să realizeze suplimentar o producție marfă în valoare de 10 milioane lei și un beneficiu în valoare de 9 milioane lei.

Măsurile luate pentru mai bună organizare a producției și locului de muncă, pentru folosirea intensivă a instalațiilor și agregatelor au permis și colectivului de muncă de la Uzina de prototipuri și reparat utilaj chimic Făgăraș să sporească angajamentul: la producția marfă cu 3 milioane lei și la beneficiu cu 500.000 lei. De asemenea, colectivul Uzinei 2 din Brașov și-a suplimentat angajamentele cu 3,5 milioane lei la producția marfă și cu un milion lei la beneficiu. Colectivele de muncă din unitățile industriale locale Brașov vor realiza în acest an peste angajamentul inițial o producție marfă în valoare de 500.000 lei și beneficiu în valoare de 500.000 lei.

Nicolae MOCANU

COMBINATUL SIDERURGIC GALAȚI

Insufleții de Chemarea Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste, colectivele de muncă din Sectorul de producție ale Combinatului siderurgic Galați și-au reafirmat hotărârea de a-și consacra întreaga energie pentru a da patriei mai multă forță, oțel și laminat.

Întrușiți în adunări pe schimburi, furnaliștii au analizat posibilitățile

Ion CENUȘA

VIZITA DELEGAȚIEI DE PARTID ȘI GUVERNAMENTALE ROMÂNE, CONDUSE DE TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU, ÎN R. P. D. COREEANĂ

Printre muncitorii de la uzina de construcții mecanice „Rionsong”



La tribuna mitingului prieteniei româno-coreene

Duminică, delegația de partid și guvernamentală română, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, și-a continuat vizita în orașul Hamhîn.

Primele ore ale dimineții au fost rezervate unei croaziere pe Marea de Răsărit. Tovarășii Nicolae Ceaușescu, cu soția sa, Elena Ceaușescu, împreună cu tovarășii Kim Ir Sen și soția acestuia, Kim Sâng E, au fost întâmpinați la bordul unei nave guvernamentale, în sunetele sirenelor, cu salutul tradițional marinăresc. De-a lungul punții, matrozii în uniforme albe prezintă onorul. Însoțită de o escortă, alcătuită din torpiloare și vedete rapide ale flotei maritime militare, nave, pe catargul căreia a fost arborat tricolorul românesc alături de drapelul coreean, iese în largul mării. De la tribord, orașul se înfățișează într-o largă panoramă dominată de siluetele marilor blocuri ridicate de-a lungul falezei, ale instalațiilor portuare și coșurilor numeroaselor uzine și fabrici. De la babord, la orizontul apelor se zăresc garouri care se îndreaptă spre portul Hamhîn, una din importante „porți maritime” ale R.P.D. Coreene.

La sfârșitul acestei scurte călătorii, nave guvernamentale acostază la unul din chezurile portului, în apropierea uzinei de construcții mecanice „Rionsong”.

Ca și în ziua precedentă a vizitei, oaspeții români sînt întâmpinați cu vibranta căldură și prietenie de un mare număr de muncitori. Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Kim Ir Sen, membrii delegației române și persoanele oficiale coreene care-l însoțesc sînt salutați, în numele colectivului de muncă, de Pan Il Biong, directorul întreprinderii.

Se vizitează apoi „Uzina care naște uzine”, cum denumesc coreenii această mare întreprindere, instalațiile și utilajele realizate aici alcătuint zestrea tehnică a numeroase obiective ale industriei metalurgice, constructoare de mașini, electrice, chimice și altor ramuri. Afară din oraș și provincia Ham Nam, cit și din toată țara.

Modestul atelier din trecut, dotat cu un singur string, a fost transformat în anii puterii populare într-o întreprindere mai mare peste care a trecut apoi urgia războiului. Refăcută și extinsă pe scară largă, uzina ocupă în prezent un loc central în dotarea economiei coreene. De la suruburi și roabe, produse cu mulți ani în urmă, la mașini agregate făurite astăzi — iată drumul parcurs de muncitorii de aici, drumul pe care a înaintat întregul popor coreean sub conducerea partidului.

Secțiile vizitate sînt, de altfel, reprezentative pentru activitatea complexă, de nivel tehnic ridicat, a uzinei.

Într-o hală de dimensiuni impunătoare pot fi văzute strunguri de cele mai diferite tipuri, de un înalt randament și precizie. La trecerea conductoarelor de partid și de stat ai celor două țări, muncitorii întregul pentru câteva momente lucrul, aplaudă, face semne prietenești. Pe fiecare din mașinile lor unelte, ei au pus stegulețe românești și coreene. Tovarășii Nicolae Ceaușescu dă mîna cu strungarul Han Suk

(Continuare în pag. a III-a)

MITINGUL PRIETENIEI DIN ORAȘUL HAMHÎN

Piața din centrul orașului oferă privitorilor imaginea policromă a mulțimii. S-au adunat aici sute de mii de cetățeni ai Hamhînului, oameni de vîrstă și profesii diferite pe care i-au reunit aceeași simțămînte de căldură și sinceră prietenie față de poporul român, de stimă și aleasă considerație față de conducătorii partidului și statului nostru în frunte cu tovarășul Nicolae Ceaușescu. Fiecare om poartă o floare, un steag, transformînd imensul platou într-o explozie de culoare. Se văd pretutindeni lozinci de salut în cinstea Partidului Comunist Român și a

Partidului Muncii din Coreea, a prieteniei și coeziunii dintre cele două popoare și țări. În fața tribunei oficiale se află portretele tovarășilor Nicolae Ceaușescu și Kim Ir Sen.

Participanții la miting întîmpină prin ovăși și urale care nu conținesc pe tovarășul Nicolae Ceaușescu și soția sa, Elena Ceaușescu, pe tovarășii Kim Ir Sen și soția sa, Kim Sâng E, precum și pe membrii delegației de partid și guvernamentale române. Răsună solemn acordurile imnurilor de stat ale celor două țări.

La cuvîntul tovarășul Hyon Mu Gwang, membru supleant al Comitetului Politic, secretar al Comitetului Central al P.M.C., secretar responsabil al Comitetului de Partid al provinciei Ham Nam.

Întîmpinat cu ovăși și urale, la apoi cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Mitingul la sfîrșit într-o atmosferă de puternic entuziasm. Se manifestă cu însuflețire pentru prietenia traică dintre cele două țări, coreeană și țări, scandinavă

într-un cor urias cuvîntul „Manse” („Trăiască”).

În această atmosferă vibrantă, coloana de mașini se îndreaptă spre gara orașului, unde se află aliniată o gardă de onoare. Pe întregul traseu, numeroși cetățeni salută pe oaspeții dragi. În piața gării, o mare mulțime de oameni își iau rămas bun de la conducătorii de partid și de stat români și coreeni, care le-au fost oaspeți timp de două zile.

În cursul serii, delegația română s-a înapoiat la Phenian.

Cuvîntarea tovarășului Hyon Mu Gwang

Stimate tovarășe Nicolae Ceaușescu, Stimată tovarășă Elena Ceaușescu, Stimati și distincți oaspeți români. Stimaiți tovarășii,

Pentru populația orașului Hamhîn și a provinciei Ham Nam, constituie o mare bucurie și cinste faptul că, la acest miting festiv, are în mijlocul și pe tovarășii Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, pe soția sa, tovarășa Elena Ceaușescu, pe ceilalți membri ai delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România, precum și pe iubitul și stimatul conducător al poporului nostru, tovarășul Kim Ir Sen, și soția sa, tovarășă Kim Sâng E. (Aplauze puternice, îndelung repetate).

Mai înții de toate, folosind această ambianță plină de căldură și prietenie, permiteți-mi să adresez, în numele oamenilor muncii din orașul Hamhîn și din provincia Ham Nam, salutare fierbînt delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România. (Vii și puternice aplauze).

De asemenea, în numele populației din provincia noastră, transmit prin dumneavoastră poporului frate român calde salutări prietenești. (Vii și puternice aplauze).

Populația orașului și a provinciei noastre este astăzi deosebit de bucurată pentru faptul că are oaspeți dragi din România, toate străzile orașului și ale satelor au îmbrăcat haină de sărbătoare. Dele-

gația de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România a adus cu ea sentimentele calde de prietenie nutrită de poporul frate român față de poporul nostru. Toți oamenii muncii din provincia noastră au primit cu emoție vestea despre vizita în Republica Populară Democrată Coreeană a delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România și, mai ales, în provincia noastră, iar astăzi ei au venit cu toții în această piață, pentru a saluta pe oaspeții români. Urările puternice și fierbînt care răsună la acest miting reprezintă în mod nemijlocit simbolul prieteniei tradiționale, de nezdruccinat, statornicite între popoarele țărilor noastre. (Vii aplauze).

Deși se află departe una de alta din punct de vedere geografic, Coreea și România, datorită situației comune din trecut, cînd popoarele țărilor noastre au cunoscut în egală măsură suferința aspră a opresiunii agresorilor străini, precum și datorită luptei comune de astăzi pentru victoria cauzei socialiste, împotriva imperialismului, au statornicit relații strînse de prietenie și colaborare, devenind foarte apropiate. Aceste relații de prietenie și colaborare s-au dezvoltat neconștient, pe baza principiilor marxism-leninismului. (Aplauze puternice).

Actuala vizită în provincia noastră a delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România reprezintă încă o dovadă

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

Stimate tovarășe Kim Ir Sen, Stimată tovarășă Kim Sâng E, Stimate tovarășe Hyon Mu Gwang, Dragi tovarășii și prieteni,

Doresc să încep prin a adresa participanților la acest mare miting al prieteniei româno-coreene, locuitorilor frumosului oraș Hamhîn, întregii populații a provinciei Ham Nam, un cald salut tovarășesc, din partea mea, a tovarășei mele și a întregii delegații de partid și guvernamentale române, și să vă transmit mesajul de prietenie și solidaritate al poporului român. (Aplauze puternice, îndelung repetate).

Sîntem bucurători că, în cadrul vizitei pe care o facem în Coreea prieteană, am avut posibilitatea să venim și în provincia dumneavoastră, să cunoaștem orașul Hamhîn — al doilea centru industrial al Republicii Populare Democrată Coreeană, puternică cetate a chimiei și a construcției de mașini, care asemenea orașului Phenian și altor orașe ale țării, a fost complet distrus de bombardamentele agresorului american și refăcut astăzi din temelie mai mindu și mai frumos, prin munca plină de abnegație a locuitorilor săi. (Vii și puternice aplauze).

Am fost impresionat de căldura cu care ne-ați primit în orașul dumneavoastră, de entuziasmul sincer cu care ne-ați întâmpinat pretutindeni și doresc să vă adresez pentru aceasta cele mai calde mulțumiri. Noi vedem în aceasta o expresie grăitoare a bunelor relații de

prietenie și solidaritate ce se dezvoltă continuu între partidele, țările și popoarele noastre, pe baza de neclintit a marxism-leninismului și internaționalismului proletar. (Aplauze furtivoase).

De la Marea Neagră pînă la Marea de Răsărit este o distanță de mii și mii de kilometri, dar, în ciuda acestei distanțe, popoarele noastre au dezvoltat și dezvoltă între ele o traică prietenie — și nimeni în lume nu va putea împiedica dezvoltarea și întărirea prieteniei veșnice a comunistilor români și comunistilor coreeni, a poporului român și poporului coreean în lupta pentru socialism, împotriva imperialismului, pentru pace în întreaga lume. (Aplauze puternice, îndelung repetate).

Am vizitat în provincia dumneavoastră uzina de vinalon „8 februarie”, uzina de construcții mecanice „Rionsong”, ne-am întîlnit cu cadre de conducere, muncitori, tehnicieni, ingineri, care ne-au vorbit despre realizările lor în îndeplinirea planului de șase ani. Peste tot am avut imaginea marilor realizări pe care poporul coreean le obține în dezvoltarea patriei sale, a întregii activități care se desfășoară în provincia dumneavoastră, ca și în întreaga țară, pentru îndeplinirea cu succes a hotărîrilor celui de-al V-lea Congres al Partidului Muncii din Coreea. Apreciim în mod deosebit succesele pe care le obțineți în dezvoltarea industriei și agriculturii, a științei, învățămîntului și culturii, în ridicarea nivelului de trai. Cunoaștem

(Continuare în pag. a III-a)

Conferențiarii

Totul era pregătit — Să povestescă stăruitorul căminului cultural — corul, fantara, recitățile și conferința. Noi avem legături bune la centru și mi s-a făgăduit că vine un profesor universitar să vorbească pe tema „Români în lume”. Oamenii noștri s-au obișnuit cu conferințe interesante și de aceea la noi nu e nevoie să-i „mobilizăm” la cămin, mai degrabă mobilizăm căminul, adică deschidem toate ușile ca să audă și cel ce rămîne pe afară și punem și un difuzor în salicmul din curte. Numai că sîmbătă, pe la șase seara, mă cheamă la consiliu, la telefon, o persoană de la centru să mă anunțe că s-a îmbolnăvit conferențiarul, profesorul universitar, și să mă descurc cum voi ști. Imi adun lute sfetnice, unul zice că merge să-l înlocuiesc eu, altul să vorbesc eu, al treilea tot oftează că tema e frumoasă și se potrivește la împerejurare, păcat că dispăre de pe afiș, cetățenii au să fie nemulțumiți. S-o facem cu forțe locale! — propune cel mai tînar dintre noi. Ei, cum cu forțe locale — ne mirăm toți — dar ce știu ai noștri despre lume? Ei, mai știu ei cite ceva — o întorcă cel lui Tudor, brigadierul, n-a fost în Polonia, în

schimb de experiență? Să povestescă stăruitorul căminului cultural — corul, fantara, recitățile și conferința. Noi avem legături bune la centru și mi s-a făgăduit că vine un profesor universitar să vorbească pe tema „Români în lume”. Oamenii noștri s-au obișnuit cu conferințe interesante și de aceea la noi nu e nevoie să-i „mobilizăm” la cămin, mai degrabă mobilizăm căminul, adică deschidem toate ușile ca să audă și cel ce rămîne pe afară și punem și un difuzor în salicmul din curte. Numai că sîmbătă, pe la șase seara, mă cheamă la consiliu, la telefon, o persoană de la centru să mă anunțe că s-a îmbolnăvit conferențiarul, profesorul universitar, și să mă descurc cum voi ști. Imi adun lute sfetnice, unul zice că merge să-l înlocuiesc eu, altul să vorbesc eu, al treilea tot oftează că tema e frumoasă și se potrivește la împerejurare, păcat că dispăre de pe afiș, cetățenii au să fie nemulțumiți. S-o facem cu forțe locale! — propune cel mai tînar dintre noi. Ei, cum cu forțe locale — ne mirăm toți — dar ce știu ai noștri despre lume? Ei, mai știu ei cite ceva — o întorcă cel lui Tudor, brigadierul, n-a fost în Polonia, în

să se arate printre alii săi. Cu Floarea a mers mai ușor, dar medicul n-a vrut în ruțul capului să participe, nu știu de ce și cînd eram gală să renunțăm, a zis, așa ne neapăstă, neavîstă-sa: atunci vorbesc eu, cu toate că-s canonic, doar și e-am fost cu tine pe Dunăre, și eu am avut ochii să văd, și alții și tu și vorbesc. Și am copiat-o număideci. Pe urmă am mai găsit și un al cincilea.

Pot să afirm că a fost o duminică de pomîna. A venit tot satul. Ionu ne-a sfătuit că, de vreme ce e simpozion, apoi să se pună și întrebări din public. Am început pe la cinci și pe la opt se mai putea încă întrebări, așa că, neavînd înocot, am pus la vot, ca în adunarea generală, dacă să conținem sau să amînăm pe altă dată programul artistic. S-a votat în unanimitate, așa că am isprăvit și la zece, cînd nici comunistii nu mai puteau vorbi, vreo două răgușeri.

Vedeți dumneavoastră, lucrul a izbituși fiindcă și satul trimite să conținem sau să amînăm pe altă dată programul artistic. S-a votat în unanimitate, așa că am isprăvit și la zece, cînd nici comunistii nu mai puteau vorbi, vreo două răgușeri.

Valentin SILVESTRU

VIZITA DELEGAȚIEI DE PARTID ȘI GUVERNAMENTALE ROMÂNE ÎN R.P.D. COREEANĂ

Cuvîntarea tovarășului Hyon Mu Gwang

(Urmare din pag. 1)

elocventă a strînselor relații de prietenie și colaborare statornicite de-a lungul istoriei între popoarele țării noastre, precum și un sprîjin și un imbold puternic pentru lupta poporului nostru, dedicată construirii socialismului și realizării unificării patriei. (VII și puternice aplauze).

Tovarăși,

Poporul român a parcurs drumul luptei îndelungate și glorioase pentru independența țării și pentru crearea unei vieți noi, împotriva imperialismului. După eliberarea țării de sub jugul fascist, manifestînd un înalt elan politic și prin eforturile sale creatoare, poporul frate român și-a transformat patria dintr-o țară înapoiată într-un stat socialist prosper, cu o industrie modernă și o economie rurală dezvoltată. Aceasta a constituit o mare contribuție la consolidarea poziției socialismului în Europa. (VII aplauze).

În prezent, strîns unit în jurul Partidului Comunist Român, în frunte cu tovarășii Nicolae Ceaușescu, poporul român înaintea spre pași rezeși pe drumul teoriei și civilizației, duce o luptă susținută pentru a îndeplini cu succes noul plan cincinal elaborat de Congresul al X-lea al partidului și pentru a construi societatea socialistă multilateral dezvoltată. (Îndelungi și repetate aplauze).

Prin intermediul actualii vizite în țara noastră a delegației de partid și guvernamentale a Republicii Socialiste România, noi am luat cunoștință și mai bine de lupta și realizările strălucite obținute de poporul frate român. Ne bucurăm sincer de toate succesele dobîndite de poporul român. De asemenea, urăm din toată inima poporului român să obțină victorii și succese tot mai mari în luptă. (Aplauze puternice). Prin înfîlîri nemijlocite cu poporul nostru, delegația dumneavoastră va putea constata la fața locului sentimentele calde de prietenie nutrite de poporul nostru față de poporul frate român și urările unanim ale poporului nostru adresate poporului român de a obține succese și mai mari în luptă. (Aplauze puternice).

Tovarăși,

În prezent, sub conducerea înțeleaptă a iubitului și stimatului conducător al partidului nostru, tovarășul Kim Ir Sen, transpunînd în viață ideologia Ciuce, întreaga populație din orașul Hamhîn și din provincia noastră a înfăptuit sarcinile istorice de industrializare socialistă și astfel a transformat țara noastră — care în trecut era o țară colonială agrară și mult înapoiată față de civilizația și tehnica modernă — într-o țară socialistă industrială, cu o industrie modernă și o economie agrară dezvoltată. (VII și puternice aplauze). Noi sîntem deosebit de bucuroși să putem arăta oaspeților români astfel de succese strălucite. Provincia noastră are, în general, condiții materiale, geografice, favorabile și resurse bogate, dar, înainte de eliberare, datorită politicii coloniale a imperialismului japonez, economia era nelămurită. La aceasta s-au adăugat și distrugerile din timpul celor trei ani de război provocat țării noastre de imperiaștii americani după eliberare. La terminarea războiului, nu ne-au rămas decît ruine și gropile de bombe, iar imperiaștii americani trimbătau ca niște pînze de ananș ne vom ridica din nou pe proptele piciorare. Dar, după cum ați putut constata și dumneavoastră, provincia Han Nam a fost transformată într-o bază puternică a industriei grele și ușoare, cu condiții civilizate de trai, avînd o pondere însemnată în dezvoltarea industriei, agriculturii și sericulturii. Acesta este rezultatul conducerii și al grijii calde și prietenești a iubitului și stimatului conducător al poporului nostru de 40 milioane, tovarășul Kim Ir Sen, și rodul minunat al liniei revoluționare de apărare a suveranității, independenței și autoapărării pe care a trasat-o. (VII și puternice aplauze).

Toți oamenii muncii din orașul Hamhîn și din provincia noastră, susținînd indicațiile date de conducătorii și realizînd marea marșă cololima cu același elan cu care zdrobeau agresorul american, au construit în continuu numeroase întreprinderi și fabrici dotate cu utilaj modern ca, de pildă, fabrica de vinol „8 Februarie”, de renume mondial, fabrica de îngrășăminte chimice Hamhîn și uzina de construcții mecanice „Rionsong”.

Avem toată convingerea că, și în viitor, relațiile de prietenie și colaborare statornicite între partidele, guvernele și popoarele noastre, între Coreea și România, se vor întări și dezvolta tot mai mult, pe baza principiilor marxism-leninismului și internaționalismului proletar, în lupta comună pentru victoria cauzei socialismului, împotriva imperialismului. (Aplauze îndelungi, repetate).

Trăiască prietenia și coeziunea frățească dintre poporul coreean și poporul român! (Aplauze îndelungi, repetate).

Trăiască Partidul Comunist Român și Republica Socialistă Românie! (Aplauze îndelungi, repetate, ovații și urale).

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

(Urmare din pag. 1)

că toate aceste realizări au fost obținute printr-o muncă intensă, desfășurată în condiții cînd poporul coreean a trebuit să facă față încercărilor grele ale războiului, eforturilor uriașe cerute de refacerea țării și, totodată, de întărirea capacității ei de apărare.

Ca prieten și tovarăș de luptă pentru socialism, noi vă felicităm din toată inima pentru realizările pe care le-ați dobîndit și vă urăm noi și mari succese în activitatea dv. viitoare. (VII și puternice aplauze).

Toate realizările pe care le-ați obținut pe calea construcției socialiste, a înfloririi întregii țări sînt rodul aplicării consecvente și creatoare a principiilor generale ale marxism-leninismului la condițiile concrete din Coreea, rezultatul conducerii întregii activități de către Partidul Muncii din Coreea, în frunte cu tovarășul Kim Ir Sen, eminent conducător al partidului și poporului coreean. (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Dorim să vă arătăm, dragi tovarășii și prieteni, că și clasa muncitoare din România, întregul popor român au obținut succese importante în activitatea de construcție socialistă în dezvoltarea social-economică a patriei sale.

Planul cincinal 1966—1970 a fost îndeplinit cu succes, iar acum toate energiile și forțele poporului român sînt îndreptate spre transpunerea în viață a noului plan cincinal, a programului elaborat de Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român, în vederea fâuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate. (Aplauze puternice). Aceasta va duce la creșterea continuă a forței economice a patriei, la contînarea în ritm susținut a industrializării socialiste, la dezvoltarea și modernizarea agriculturii, a învățămîntului și cercetării științifice, la creșterea nivelului de trai material și spiritual al oamenilor muncii de la orașe și sate. Poporul nostru muncește însuflețit de convingerea că rezultatele pe care le obține în construcția socialistă — aplicînd în mod creator marxism-leninismul la condițiile din România — și în dezvoltarea patriei sale sînt, totodată, o contribuție concretă la întărirea forțelor socialismului, la creșterea influenței și prestigiului lor în lume, la cauza păcii și cooperării între popoare. (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Dragi tovarășii,

Viața internațională contemporană se desfășoară în favoarea forțelor progresului, ale socialismului și păcii. Popoarele se ridică cu tot mai multă hotărîre la lupta pentru apărarea dreptului lor sacru la o viață liberă și independentă. Desigur, în lume continuă să existe imperialismul, cercuri reacționare care întregesc focarele de tensiune și încordează, pun în pericol pacea lumii, atentează la libertatea popoarelor; ei sprijină ocazional marșele de forțe, acționează pentru reînvierea militarismului și revanșismului, printre care și a militarismului japonez.

Acesta cere cu atât mai mult unirea tuturor forțelor interesate în asigurarea securității internaționale și a progresului social, în promovarea climatului de cooperare internațională și de pace între popoare. Noi primim cu încredere viitorul, credem în capacitatea popoarelor, în Republica Populară Democrată Coreeană!

Trăiască Partidul Muncii din Coreea! (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Trăiască și înflorească Republica Populară Democrată Coreeană! (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Trăiască prietenia și coeziunea frățească dintre poporul coreean și poporul român! (Aplauze îndelungi, repetate).

Trăiască Partidul Comunist Român și Republica Socialistă Românie! (Aplauze îndelungi, repetate, ovații și urale).

poarelor, a tuturor forțelor antiimperialiste, progresiste și democratice, ca, acționînd unite, să pună stavilă planurilor agresive ale imperialismului și reacțiunii, să asigure libertatea și progresul popoarelor. Nu există forță în stare să împiedice triumful luptei popoarelor pentru libertate, pentru socialism! (VII și puternice aplauze).

Partidul Comunist Român și guvernul Republicii Socialiste România militează activ pentru întărirea unității și coeziunii țărilor socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale, a tuturor forțelor antiimperialiste și progresiste din lume în lupta pentru apărarea păcii și securității popoarelor. Noi considerăm, dragi tovarășii, că întărirea și dezvoltarea relațiilor de prietenie, colaborare și solidaritate dintre Partidul Comunist Român și Partidul Muncii din Coreea, dintre Republica Socialistă România și Republica Populară Democrată Coreeană, dintre poporul român și poporul coreean servesc cauza întăririi forțelor socialismului, a unității și coeziunii țărilor socialiste. (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Această concluzie am subliniat-o de comun acord și în cadrul vorbirilor pe care le-am avut cu tovarășul Kim Ir Sen și ceilalți tovarășii din conducerea de partid și de stat a țării dumneavoastră; am ajuns la concluzia că există posibilități largi de intensificare a colaborării noastre și ne-am exprimat dorința de a acționa pentru punerea în aplicare a acestor posibilități. (VII și puternice aplauze).

Prietenia și solidaritatea noastră izvorăsc dintr-o profundă simțămînt de înțelegere reciprocă, se întemeiază pe principii respectării independenței și suveranității naționale, ale deplinei egalități în drepturi, neamestecului în treburile interne și întruajutorării tovarășești. Tocmai faptul că sînt poporul român, cît și poporul coreean au cunoscut ani îndelunghi aspirația străină, au dus o luptă înversurată pentru apărarea libertății și independenței lor le întărește hotărîrea de a acționa pentru triumful în lume al principiilor respectării independenței și suveranității naționale. Considerăm că numai pe această bază se poate asigura atît construcția socialismului, cît și pacea întregii lumi. (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Cu convingerea că vizita pe care o facem în Republica Populară Democrată Coreeană se va înscrie ca o nouă și luminoasă pagină în cartea de aur a prieteniei româno-coreene, doresc să vă urez încă o dată, dumneavoastră, întregului popor coreean succese tot mai mari în activitatea de construcție a Coreei socialiste, în înfăptuirea aspirațiilor legitime de unificare pașnică a patriei. Multă sănătate și ferice la toți. (VII și puternice aplauze, urale, ovații).

Trăiască prietenia de nezdorncă dintre poporul român și poporul coreean! (VII și puternice aplauze).

Trăiască Partidul Muncii din Coreea! (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Trăiască și înflorească Republica Populară Democrată Coreeană! (Aplauze puternice, îndelungi repetate).

Printre muncitorii de la uzina de construcții mecanice „Rionsong”

(Urmare din pag. 1)

Rion și cu alți muncitori frunțași ai secției, le adresează cuvinte de salut.

În sala de forje, oaspeții ajung în momentul cînd se prelucrează, cu ajutorul presei de 3000 de tone, realizată de muncitorii de la Rionsong, un uriaș glob de metal incandescent.

Impresionante prin gabaritul lor, strungurile și frezele de mare calibru — pe ale căror platforme de lucru, unele de peste 20 de metri, se deplasează diverse dispozitive aflate în plin proces de prelucrare — rețin atenția oaspeților în următoarea secție vizitată. Gazdele prezintă, între altele, un strung carusel care poate prelucra piese cu diametru pînă la 8 metri, al cărui prototip a fost realizat în urmă cu cîteva luni.

O interesantă discuție are loc apoi în sala de consiliu a uzinei. Gazdele informează despre preocupările actuale ale colectivului de la „Rionsong” legate de lărgirea gamei de mașini, de instalații, de îmbunătățirea parametrilor lor. Există toate condițiile, declară directorul uzinei, pentru a ne îndeplini în bune condiții sarcinile de plan ce ne revin în acest an.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu apreciază rezultatele dobîndite aici în ceea ce privește autoutilarea. Răspunzînd unor întrebări ale tovarășului Ceaușescu, gazdele arată că în uzină lucrează peste 7000 de muncitori, dintre care 30 la sută femei, precum și 1500 de ingineri și tehnicieni, dintre care 600 sînt absolvenți ai unor institut tehnice superioare. Unii dintre acestia și-au făcut studiile în Românie.

În continuare, gazdele dau ample explicații cu privire la metodele de pregătire și perfecționare a cadrelor, arătînd că pe lângă uzină funcționează școli profesionale, cît și școli tehnice, medii și superioare, în cadrul cărora muncitorii pot studia fără a ieși din producție. Pe lângă uzină funcționează, de asemenea, un institut de proiectări. Oaspeții români sînt informați apoi despre dotările social-culturale, despre eforturile de a se asigura muncitorilor condiții bune de muncă și locuit.

La încheierea vizitei, în numele colectivului de muncitori, ingineri și tehnicieni, directorul uzinei oferă în dar tovarășului Nicolae Ceaușescu macheta unei presei de 6000 de tone realizată aici. Conducătorul delegației române felicită colectivul de la „Rionsong” pentru realizările obținute, le urează noi succese în activitatea lor.

Ion MARGINEANU
Adrian IONESCU
Romulus CAPLESCU
Foto: Anghel PASAT



În timpul vizitei la uzina de construcții mecanice „Rionsong”

Sosirea în Capitală a unei delegații guvernamentale a R. P. Chineze

Duminică dimineața a sosit în Capitală delegația guvernamentală a Republicii Populare Chineze, condusă de Li Sul-cin, ministrul industriei de mașini nr. 1, care, la invitația ministrului industriei construcțiilor de mașini din România, va face o vizită în țara noastră și va participa la apropiata inaugurare a Expoziției realizărilor în construcția socialistă a R.P. Chineze.

La sosire, pe aeroportul Otopeni, membrii delegației guvernamentale chineze au fost salutați de Ion

Avram, ministrul industriei construcțiilor de mașini, Cornel Burtică, ministrul comerțului exterior, Victor Ionescu, președintele Camerei de Comerț, de membri ai conducerii celor două ministere.

Au fost prezenți Van Ten Iuan, înscrisatul cu afaceri ad-interim al R. P. Chineze la București, membri ai ambasadei, precum și Tzai Sin De, directorul Expoziției realizărilor în construcția socialistă a R. P. Chineze. (Agerpres)

CU PRILEJUL „ZILEI MILIȚIEI”

Cu prilejul celei de-a XXII-a aniversări a „Zilei Miliției din Republica Socialistă România”, pe stadionul „Dinamo” din Capitală a avut loc duminică o amplă manifestare cultural-sportivă.

Au luat parte Cornel Onescu, ministrul afacerilor interne, Virgil Cazacu, secretar al Comitetului Municipal București al P.C.R., general maior Nicolae State, adjunct al ministrului afacerilor interne, șef al Inspectoratului general al miliției, membri ai colegiului M.M.I., reprezentanți ai conducerii Ministerului Justiției și Procuraturii Generale, generali și ofițeri superiori, lucrători de miliție, un număr mare public.

Programul manifestării a cuprins, între altele, demonstrații și exerciții de divertisment artistic executate de detașamente de micromilițieni-levi ai unor licee și școli din București și Brașov; temerare acrobații pe mo-

dicetele făcute de către un grup de agenți de circulație conduși de ofițerul de miliție Nicolae Cirlig, cîștigător al Concursului internațional al agenților de circulație de la Kyoto (Japonia) din anul 1970, momente aplicative de urmărire și prindere a infractorilor cu ajutorul cînilor de serviciu, printre care se afla cîinele „Tufan”, care a depistat numai anul trecut 69 de infractori; un complex de exerciții de autoapărare, judo, karate și gimnastică acrobatică executate de elevii ai Școlii de ofițeri de miliție; demonstrații de călărie, dressaj de cîini și curse de karting.

În cadrul acestor manifestări, a fost premiat cîștigătorul concursului pe țară „Cel mai bun agent de circulație” — plutonierul Stan Burcea, din Inspectoratul miliției Municipalei București. (Agerpres)

Cronica zilei

Duminică dimineața a plecat în Republica Federală a Germaniei o delegație a Consiliului Central al Uniunii Generale a Sindicatelor din România, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, vicepreședinte al Consiliului Central, care, la invitația Uniunii Funcionarilor din R. F. a Germaniei (D.A.G.), va face o vizită în această țară.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de tovarășii Gheorghe Petrescu, vicepreședinte al Consiliului Central al U.G.S.R., de membri ai Comitetului Executiv al Consiliului Central al U.G.S.R., de activiști sindicali.

După o scurtă vizită în țara noastră, duminică a părăsit Capitala delegația economică guvernamentală din Malaiezia, condusă de Abdul Gaffar Baba, ministrul dezvoltării naționale și rurale din această țară. La plecare, pe aeroportul Otopeni, oaspeții au fost conduși de Florian Pavelescu, adjunct al ministrului agriculturii, industriei alimentare, silviculturii și apelor, de Titus Popescu, vicepreședinte al Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție.

Cu prilejul turneului întreprins în țara noastră de colectivul francez „Théâtre de la Cité”. Comitetul de Stat pentru Cultură și Artă a oferit duminică un costeci.

Au participat Pompiliu Macovei, președintele Comitetului de Stat pentru Cultură și Artă, funcționari superiori din Ministerul Afacerilor Externe, oameni de artă și cultură. În prima parte, de asemenea, Pierre Pelen, ambasadorul Franței la București, și membri ai ambasadei.

Continuîndu-și turneul în Capitală, „Théâtre de la Cité” a prezentat duminică, în matineu și seara, spectacole cu „Tartuffe”, în regia lui Roger Planchon. (Agerpres)

Plecarea la Varșovia a unei delegații de activiști ai P.C.R.

Duminică a plecat la Varșovia o delegație de activiști ai Partidului Comunist Român, condusă de Lucian Drăguț, secretar general al Consiliului Economic, care, la invitația C.C. al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, va face o vizită în schimb de experiență în R.P. Polonia.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, delegația a fost condusă de Ion Șt. Ion, vicepreședinte al Consiliului Economic, Fulea Gheorghe, adjunct de șef de secție al Consiliului Economic, de alți activiști de partid.

Au fost de față reprezentanți ai Ambasadei R. P. Polone la București. (Agerpres)

vremea

Timpu probabil pentru zilele de 15, 16 și 17 iunie. În țară: vreme în general instabilă și răcoasă, mai ales în prima parte a intervalului. Cerul va fi schimbător. Vor cădea ploți sub formă de averse, însoțite de descărcări electrice. Vînt potrivit. Temperatura în scădere la început, apoi în creștere ușoară. Minimele vor fi cuprinse între 6 și 16 grade, iar maximele între 18 și 28 de grade. În București: vreme în general instabilă și răcoasă, cu cerul temporar noros. Vor cădea ploți sub formă de averse, mai ales în cursul după-amiezii. Vînt potrivit. Temperatura ușor variabilă.

cinema

- Hello, Dolly (ambele seri) — 13; 16,30; 20.
- În seara noaptea: PATRIA — 13; 16,30; 20.
- 100 de dolari pentru seră: A.L.A. — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; FAVORIT — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; FESTIVAL — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; MEDII — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; STADIUNUL DINAMO — 20,15.
- Splendorul în lărbă: CAPITOL — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30.
- Iubire: CAPITOL — 16,30; 18,45; 21.
- Sprijiniți-l pe seră: BUCUREȘTI — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; GRĂDINA CAPITOL — 20,15; 22,15; ARENELE ROMANE — 20,30.
- O floare și doi grădinari: LUCIFERUL — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; VOLGA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; TOMIS — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; GRĂDINA DOI — 20; GRĂDINA FĂRĂCULI — HERĂSTRAU — 20,15.
- Program de desene animate pentru copii: DOINA — ARTA — 11,30; 13,30; 15,30.
- Mihai Viteazul: DOINA — 11,30; 13,30; 15,30.
- Apa ca din bivol negru: TIMPURI NOI — 9—20,15 în continuare.
- Urletul lupilor — 16,30; 18,30; 20.
- Cumătra uscată — 16,30; CINEMATECA (sala Union).
- Și căi se împuscă, nu-i așa?: CENTRAL — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; GLORIA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30.
- Bătălia de pe Neretva: GIULEȘTI — 16,30; 18,30; FLORESCA — 15,30; 18.
- Facerea lumii: DRUMUL SAU — 15,30; 17,45; 19,30; ARTA — 15,30; 18; la grădina — 20,30.
- Serata: INFRĂȚIREA ÎNTRU POPOR — 16,30; 18,30; 20,30.
- Băieți buni, băieți răi: BUCUREȘTI — 15,30; 18; la grădina — 20,30.
- Dă-i înainte, cowboy: FEROVIA — 9,45; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; EXCELSIOR — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; MODERN — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; la grădina — 20,45.
- Elefanții Slowly: GRIVITA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; FIAMURA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30; VICTORIA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30.
- Cinci pentru infern: LUMINA — 9; 11,15; 13,30; 15,30; 17,45; 19,30; 21,30.
- Băieți buni, băieți răi: BUCUREȘTI — 15,30; 18; la grădina — 20,30.
- Butch Cassidy și Sundance Kid: DACIA — 9,45—30 în continuare; FERENTARI — 15,30; 17,45; 20.
- Domiciliul conjugal: LIRA — 15,30; 18; la grădina — 20,30.
- Pe comă: UNIREA — 16; 18; la grădina — 20,15.

teatre

- Théâtre de la Cité — Franța — (la Sala Palatului): Alabastru, Albi, Koșii — 20.
- Teatrul Național „I. L. Caragiale” (sala Studiu): Să nu-ți faci prăvălie cu scară — 20.
- Teatrul Mic: Cum se jefuiesc o bancă — 20.
- Teatrul satiric-muzical „C. Tănase” (sala Savoy): Bimbirică — 19,30.
- Ansamblul artistic „Răspodia română”: La izvoare de frumusețe — 18,30.

tv

- 18.00 Deschiderea emisiunii. Căleidoscop folcloric cu Ioana Cristea, Dumitru Zamfir, Ion Mirea, și dansatorii din Vilecele-Olt. Dirijor: Radu Voinescu.
- 18.15 Scena.
- 18.45 Stop-cadru.
- 19.15 Publicitate.
- 19.20 1601 de seri — emisiune pentru cel mic.
- 19.30 Teledjurnal de seară.
- 19.35 Sport.
- 20.10 Roman-folieton: „Nicholas Nickleby” (II).
- 21.00 Dinamica societății românești. Avaturile centralizării și exotice.
- 21.30 Steaua fără nume — muzică ușoară. Prezintă Dan Deșliu.
- 22.30 Teledjurnal de noapte.
- 22.45 Închiderea emisiunii.

viața internațională



„Vietnam, Cambodgia, Laos: S.U.A. — afară din Asia!” Sub această lozincă, mii de locuitori ai Romei au manifestat simțată împotriva agresiunii americane în Asia de sud-est.

PNOM PENH Explozia unui depozit de muniții

PNOM PENH 13 (Agerpres). — Un important depozit de muniții, situat în plin centrul capitalei cambodgiene, a explodat în cursul dimineții de duminică. Este vorba de rezervele de muniții ale celei de-a doua brigăzi de infanterie a regimului Lon Nol, rezerve ce cuprindeau în principal cartușe de armă, puștiliterale și mitraliere, obuze de mortieră și mine. Prima explozie, de o intensitate deosebită, a declanșat incendii care a provocat explozia în lanț a lăzilor cu muniții.

Comunicat după vizita în R. D. Germană a ministrului chilian al relațiilor externe

BERLIN 13 (Agerpres). — La încheierea vizitei oficiale în R.D. Germană a ministrului relațiilor externe al Republicii Chile, Clodomiro Almeyda, a fost dat publicității un comunicat în care se arată că cele două părți au hotărât să dezvolte colaborarea în domeniile științei, tehnicii, culturii. Părțile au hotărât să dezvolte, luna viitoare, în vederea încheierii unui acord de colaborare tehnico-științifică și a unui acord comercial pe termen lung. De asemenea, ele vor organiza cu regularitate consultări politice între reprezentanții ai celor două state. În

Libia intenționează să stabilească relații diplomatice cu R. P. Chineza

TRIPOLI 13 (Agerpres). — Luând cuvântul în cadrul unui meeting de masă ce a avut loc la baza Okba ben Nafis, cu ocazia împlinirii unui an de la evacuarea fostei baze militare americane Wheeler, președintele Moamer el Gaddafi a declarat că „Libia recunoaște pe deplin pe plan diplomatic Republica Populară Chineză și intenționează să stabilească relații diplomatice cu Pekinul”. Această hotărâre, a menționat el, dovedește că poporul libian poate să se exprime astăzi în mod liber, spre deosebire de perioada premergătoare revoluției de la 1 septembrie 1969, când Libia se găsea în sfera de influență a S.U.A.

Cu ocazia Congresului P.P.R.M. DELEGAȚIA P. C. R. A VIZITAT AIMAKUL ARHANGAI

ULAN BATOR 13. — Trimisul special Agerpres, Gh. Ciobanu, transmite: În zilele de 12 și 13 iunie delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășii Mihai Gere, membru supleant al Comitetului Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., împreună cu alte delegații care au participat la lucrările celui de-al XVI-lea Congres al Partidului Popular Revoluționar Mongol, a fost invitată să facă o vizită prietenească în Aimakul Arhangai. Delegațiile au fost însoțite de B. Lhamasuren, membru supleant al Biroului Politic, secretar al C.C. al P.P.R.M. Pe aeroportul din orașul Tejerleg, oaspeții au fost întâmpinați și salutați călduros de reprezentanții organelor locale de partid și de stat. La sediul Comitetului de partid al Aimakului a avut loc apoi o întâlnire prietenească a delegației P.C.R. și a celorlalte delegații cu reprezentanții activului de partid regional. Primul secretar al comitetului, Raccia, a salutat în numele comunistilor din Arhangai, prezența delegației P.C.R. și a celorlalți oaspeți în această parte a țării. El a înfățișat aspecte ale activității organelor locale și a organizațiilor de partid, și a relevat cele mai importante sarcini economice, politice, sociale și culturale pe care cel de-al XVI-lea congres al partidului din această regiune.

ATENA Dejun în onoarea ministrului de externe al României

ATENA 13 (Agerpres). — În continuarea vizitei sale la Atena, ministrul de externe al României, Corneliu Mănescu, împreună cu soția sa, au vizitat celebrele vestigii ale civilizației elene antice de pe „Acropolis”. Duminică, subsecretarul de stat la Ministerul Afacerilor Externe al Greciei, C. Xanthopoulos-Palamas, și soția, au oferit un dejun în onoarea ministrului de externe al României, Corneliu Mănescu, și a soției sale.

POZNAN INAUGURAREA CELEI DE-A 40-A EDIȚII A TÎRGULUI INTERNAȚIONAL

VARȘOVIA 13. — Corespondentul Agerpres I. Dumitrescu transmite: Cu participarea a 41 de țări, din care 30 cu expoziții colective, s-a deschis duminică la Poznan a 40-a ediție a Tîrgului internațional din marea oraș polonez. Expun întreprinderi de comerț exterior și firme din Anglia, Austria, Cehoslovacia, Franța, R.D.G., R.F.G., Italia, S.U.A., Suedia, U.R.S.S. și alte țări. Întreprinderile poloneze de comerț exterior își concentrează în acest an oferta în sfera produselor concrete de cooperare și producție în producția de aparatură de măsură și control, aparatură industrială și mașini, motoare Diesel, mașini pentru construcții, electronică și electrotehnică. Prezența pentru a 17-a oară, întreprinderile de comerț exterior din România aduc peste 200 de produse și grupuri de exponate. Pentru prima oară sînt expuse, printre altele, autoturismul „Dacia 1300”, frigider, compresoare, tractoare mici, aparate de radio obisnuite și tranzistorizate, aparate de televiziune și tuburi catodice, elemente de automatizare, mai sînt expuse strunguri universale și mașini, motoare electrice asincrone, motoare Diesel, un panou cu semiconductor, diverse produse chimice și ale industriei ușoare. Patru români sînt prezenți la vizita de Eduard Gieret, prim-secretar al C.C. al P.M.U.P., Piotr Jaroszewicz, președintele Consiliului de Miniștri, E. Sztyr, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Ștefan Jedrzejowski, ministrul afacerilor externe, și K. Oszewski, ministrul comerțului exterior.

CONGRESUL P.C. DIN BOLIVIA

LA PAZ 13 (Agerpres). — În cadrul celui de-al III-lea Congres al Partidului Comunist din Bolivia, Jorge Colle Queto, prim-secretar al partidului, a prezentat raportul de activitate. El a subliniat că acest congres are loc în condiții de unitate și de încredere, după lămurirea de stat din octombrie, anul trecut, când la putere a venit guvernul condus de președintele Juan José Torres. Raportul a subliniat importanța procesului antimprialist care are loc în prezent în Bolivia, pronunțându-se pentru intensificarea acestuia și pentru unirea cu acele eforturi ale forțelor armate care sprijină lupta pentru suveranitate și independență, servesc cauza democrației și libertății. Vorbitorul a spus în evidență necesitatea întăririi coeziunii tuturor forțelor revoluționare bolivienese și a consolidării organizației populare pe care le-a denumit „școlă de cadre pentru viitorul guvern popular”. În partea din raport consacrată problemelor internaționale, se arată că Partidul Comunist din Bolivia aplică principiile internaționalismului proletar și va stringe legăturile cu mișcarea comunistă și muncitorească internațională. Participanții la congres au ascultat apoi raportul privind sarcinile organizatorice ale partidului, prezentat de Ernesto Natush, secretar al C.C. al Partidului Comunist din Bolivia. Vorbitorul a subliniat că sarcina principală în momentul de față, constă în pregătirea cadrelor de partid și extinderea influenței politice și ideologice în rândurile oamenilor muncii de la orașe și sate, astfel încât P.C. în Bolivia să devină un partid de masă, situat în avangarda luptărilor a mișcării muncitorești și populare din țară. La congres participă delegații ale partidelor comuniste din Argentina, Venezuela, Columbia, Peru, Chile și Ecuador.

Conferințe regionale ale Partidului Comunist German se desfășoară în prezent în R.F. Germaniei. Conferințele sînt organizate în legătură cu pregătirea Congresului P.C.G., programat în luna noiembrie la Düsseldorf. În cadrul conferințelor, la care participă conducătorii al P.C.G., are loc o amplă dezbateră a metodelor de muncă ale partidului și înrîndurile populației, sînt examinate probleme privind sporierea influenței partidului în viața politică a țării. În următoarele zile, asemenea conferințe de partid au avut loc la Essen, Dortmund, Duisburg, Köln și în Frankfurt pe Main.

Președintele Mexicului, Luis Echeverria, a ordonat deschiderea unei anchete privind rolul organizațiilor paramilitare mexicane „Falcons” ai cărei membri, potrivit cercetărilor preliminare, au deschis focul împotriva celor 20.000 de studenți care demonstrau în semn de protest împotriva noului măsuri ale autorităților în domeniul învățămîntului. Un comunicat al poliției înfățișează că în cursul incidentelor și-au pierdut viața patru studenți, iar 25 de răniți sînt internați la spital în stare gravă. Comunicatul relevă, totodată, că 159 de persoane au fost arestate.

Parlamentul venezuelean a început dezbaterile asupra proiectului de lege prin care companiile petroliere străine ar urma să fie obligate să restituie Venezuelei toate instalațiile lor, în stare perfectă de funcționare, la data expirării concesiunilor, în anul 1983. Se relevă că valoarea instalațiilor menționate depășește suma de 400 milioane de dolari.

Președintele Comitetului special O.N.U. pentru problemele apartheidului, Abdulrahim Farah, a înțeles la Geneva o conferință de presă în care a exprimat „extrema dezaprobare” a membrilor comitetului față de modul în care unele țări înțeleg să se îmbogățesc în dauna securității populației de culoare din Africa de Sud. El s-a referit, în special, la intențiile guvernului R.S.A. de a achiziționa cantități suplimentare de armament din Marea Britanie și alte țări vest-europene.

Exproprierea a încă 63 de latifundii a fost hotărâtă de Corporația chiliană pentru reforma agrară în urma unei reuniri la care a participat și ministrul agriculturii, Jacques Chonchol. Suprafața totală a terenurilor expropriate prin această hotărâre este de 74.000 de hectare.

VIZITA TOVARĂȘULUI IOSIF BANC ÎN R. S. MUNTENEGRU

BELGRAD 13. — Corespondentul Agerpres, G. Ionescu, transmite: În continuarea vizitei sale în Iugoslavia, tovarășul Iosif Banc, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste Române, a făcut simțată și duminică o călătorie în Republica Socialistă Muntenegru. El a fost însoțit de Radivoie Markovic, membru al Vecei Executive a R.S. Serbia, și de ambasadorul României la Belgrad, Vasile Sandru. În capitala muntenegreană, Titograd, oaspetele român a avut cu președintele Vecei Executive a R.S. Muntenegru, Zarko Bulatic, o întvedere care s-a desfășurat într-o atmosferă de căldură prietene și cordialitate. Oaspetele român, împreună cu persoanele oficiale iugoslave care-l însoțesc au vizitat apoi portul Bar, unde directorul general al portului, Dusan Giumovic, a prezentat activitatea actuală și preocupările de dezvoltare a capacității portului.

La Moscova a început Congresul mondial al petrolului

MOSCOVA 13. — Corespondentul Agerpres, L. Duță, transmite: La Palatul Congreselor din Kremlin și-a început duminică lucrările celui de-al VIII-lea Congres mondial al petrolului, care se desfășoară sub deviza „petrolul pentru bunăstarea omenirii”. La această importantă reuniune internațională — organizată, o dată la patru ani, pentru a facilita contacte directe între oamenii de știință și specialiști din domeniul petrolului — participă peste 5.000 de delegați, din aproape 60 de țări. Din România participă o delegație de oameni de știință și specialiști, condusă de prof. dr. Bujor Almasan, ministrul minelor, petrolului și geologiei.

Lucrările au fost deschise de prof. Frederic D. Rossini (S.U.A.), președintele consiliului permanent al Congreselor mondiale ale petrolului, care a relevat creșterea vertiginosă a importanței petrolului la dezvoltarea balanței energetice mondiale și a chimiei moderne. Mihail Eremov, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a dat citire mesajului adresat participanților de către șeful guvernului sovietic, Alexei Kosighin. Acad. M.T. Milonskikov, vicepreședinte al prezidiului Academiei de Științe a U.R.S.S., i-a salutată pe participanții în numele oamenilor de știință sovietici. Apoi, Valerian Sasin, ministrul industriei petrolului al U.R.S.S., a prezentat referatul „Industria petrolieră a Uniunii Sovietice”. Tenorul român Ludovic Spiess, care participă ca invitat la primul Festival internațional de operă organizat de „Metropolitan Opera” din New York, a reținut un succes de prestigiu în rolul lui Manrico din opera „Trubadurul” de Verdi. Ziarul „New York Times” subliniază, în cronica spectacolului, „robustețea vocii lui Spiess, extrem de caldă și expresivă”. Ziarul american clădește, „Ludovic Spiess este unul dintre cei mai mari tenori ai lumii”.

Un succes de prestigiu

Tenorul român Ludovic Spiess, care participă ca invitat la primul Festival internațional de operă organizat de „Metropolitan Opera” din New York, a reținut un succes de prestigiu în rolul lui Manrico din opera „Trubadurul” de Verdi. Ziarul „New York Times” subliniază, în cronica spectacolului, „robustețea vocii lui Spiess, extrem de caldă și expresivă”. Ziarul american clădește, „Ludovic Spiess este unul dintre cei mai mari tenori ai lumii”.

Alegeri de deputați în U.R.S.S.

Duminică s-au desfășurat în întreaga Uniune Sovietică alegeri pentru societate locale de republici uniunale și autonome și pentru societate locale de deputați ai oamenilor muncii.

Cetățenii sovietici au ales în aceste organe ale puterii de stat pe cei mai vrednici dintre ei, demni reprezentanți ai clasei muncitoare, ai tărânilor colhoznice, ai intelectualiților — candidați ai blocului comunist și celor fără de partid. La baza platformei politice a acestui proces s-au aflat hotărârile recentului congres, al 24-lea, al P.C.U.S., în dreptate spre întărirea pe mai departe a forței economice a țării, spre ridicarea bunăstării materiale și spirituale a popoarelor sovietice. Problemele transparenței în viața a hotărârilor congresului s-au aflat în centrul campaniei electorale care a precedat ziua alegerilor. În cursul ei s-a desfășurat larg inițiativa populară. Dezbătând sarcinile ce se află în fața fiecărui colectiv de producție, oamenii muncii au dezvoltat cu simț gospodăresc noi și noi rezerve de ridicare a productivității muncii și a operațiilor tehnologice. După exemplul moscovitilor și leningradenilor, în toate republicile și regiunile U.R.S.S. se desfășoară în prezent întrecerea socialistă pentru realizarea înainte de termen a sarcinilor nouă cincinal.

Cu prețelul adevărat al popularității și al înținerii alegătorilor cu candidații care au avut loc în întreaga țară, în orașe ca și la sate, s-au făcut, de asemenea, numeroase propuneri de îmbunătățire a serviciilor social-culturale a populației și a gospodăririi localităților, de extindere în continuare a rețelelor de transport și a celor comerciale, propuneri pe care noile organe sînt chemate să le aplice în practică. La întâlnirile lor cu alegătorii, tovarășii Leonid Brejnev, Nikolai Podgornii, Alexei Kosighin și alți conducători de partid și de stat au rostit cuvîntări, în care au analizat pe larg principalele probleme actuale ale politicii interne și externe a Uniunii Sovietice.

Toate orașele și satele de pe întreg teritoriul Uniunii Sovietice au fost pavozate duminică sîrbătoare. Președintele au fluturat în vînt steagurile roșii. În această atmosferă festivă primii alegători s-au prezentat în fața urnelor la ora șase dimineață. Dar pe vastele întinderi ale Uniunii Sovietice această oră nu a sosit în același timp. La Moscova, Leningrad, Volgograd și în celelalte localități din partea europeană a U.R.S.S. era încă noapte deplină cînd în regiunile răsăritene alegerile se desfășurau din plin. Cei dinții cetățenii sovietici care au votat, cu zece ore înaintea moscovitilor, au fost localii peninsulei Ciukotka. Au urmat cei din Kamcatka — cu nouă ore înainte, apoi cei din Magadan — cu opt ore înainte. La ora cînd transmit aceste rânduri, rezultatele definitive ale alegerilor nu sînt încă cunoscute, dar rezultatele parțiale care au fost comunicate arată că majoritatea în vînzătoare a voturilor a fost dată candidaților blocului comunist și celor fără de partid.

S. PODINA
Moscova,

EVOLUȚIA STAȚIEI ORBITALE „SALIUT”

MOSCOVA 13 (Agerpres). — Duminică, la ora 0 și 34 de minute, ora Moscovei, stația orbitală „Saliut” a intrat în zona de vizibilitate radio de pe teritoriul Uniunii Sovietice, anunță agenția TASS. Pînă la ora menționată, stația efectuase 93 de rotații în jurul Pămîntului. Potrivit rapoartelor cosmonauților și rezultatelor analizării datelor telemetrice, toate sistemele de la bordul stației funcționează normal, iar cei trei cosmonauți se simt excelent. Echipajul navei „Saliut” — alcătuit din Gheorghi Dobrovolski, Vladislav Volkov și Viktor Patayev — a transmis duminică, în ziua alegerilor în Societate Supremă ale republicilor uniunale și în Societate locale — cu votarea „pentru candidații blocului comunist și celor fără de partid, pentru înfăptuirea nădeștelor obiective ale noului cincinal”.



Pavilionul României la Expoziția Internațională de tehnică modernă pentru unitățile comerciale și de alimentație publică „Intormas” care a avut loc la Moscova — s-a bucurat de aprecieri ale specialiștilor și ale publicului vizitator. În fotografie: câteva din exponatele prezentate în cadrul pavilionului țării noastre

DESCHIDEREA CONFERINȚEI NAȚIONALE A PARTIDULUI MUNCII DIN ELVEȚIA

GENEVA 13 (Agerpres). — La Lausanne s-a deschis Conferința națională a Partidului Muncii din Elveția. Pe ordinea de zi a conferinței se află dezbaterile tezelor-program și a statutului partidului. Tezile-program au fost dezbătute, în prealabil, de organizațiile cantonale ale partidului. În acest document se face o analiză amplă a politicii interne și externe a Elveției, sînt expuse tendințele și sarcinile Partidului Muncii.

Japonia își reafirmă principiile de bază privitoare la Okinawa

TOKIO 13 (Agerpres). — Duminică s-a înnoptat la Tokio ministrul afacerilor externe al Japoniei, Kiichi Aichi, care a făcut o vizită de opt zile în mai multe țări europene. Ministrul japonez, care a participat la lucrările sesiunii Organizației pentru colaborare economică și dezvoltare (O.E.C.D.), desfășurate la Paris, a avut, în capitala Franței, convorbiri cu secretarul de stat al S.U.A., William Rogers, în cursul cărora au fost examinate ultimele amănunte legate de acordul privind retrocedarea Okinawei. Pe aeroportul din Tokio, Kiichi Aichi a declarat că acest acord va fi semnat joi viitoare. El a menționat că, în cursul convorbirilor cu Rogers au fost menționate cele trei principii de bază ale Japoniei privind Okinawa: reînținerii armelor nucleare din insulele Okinawa va avea un statut similar cu cel al înțelegerii Japoniei procedurii acestei insule în anul 1972.

Sărbătorirea ziarului „Neues Deutschland”

Simbătă și duminică, la Berlin, s-a desfășurat tradiționala sărbătoare a ziarului „Neues Deutschland”, organ al C.C. al P.S.U.G. Simbătă, în marea sală Friedrichstadtpalast, în prezența unor reprezentanți ai conducătorii de partid și de stat, a avut loc o festivă, urmată de prezentarea unei reviste muzicale transmisă de televiziunea R.D.G.

Un bogat program cultural-artistic și sportiv a atras, cu tot timpul nefavorabil, peste 80 mii de cetățeni ai capitalei R. D. Germane în parcul Friedrichshain și în piețe ale orașului, unde au fost instalate numeroase scene în aer liber.

Sărbătoarea ziarului „Neues Deutschland” a avut și în acest an caracterul unei mari sărbători populare.

Masă rotundă polono-italiană

VARȘOVIA 13. — Corespondentul Agerpres transmite: La Varșovia au început lucrările mesei rotunde polono-italiene. Reprezentanții ai celor două țări urmează să aibă un schimb de păreri asupra situației internaționale actuale, a bordului, totodată, aspecte majore ale studiului actual al relațiilor economice și comerciale reciproce (în 1970, schimburile dintre cele două țări în acest domeniu au depășit valoarea de 186,5 milioane dolari). Acest gen de contacte politice este promovată de Polonia și în relațiile cu Franța, Anglia, Suedia, Norvegia, Olanda.

agențiile de presă transmit: